

# Haines Park at John C. Haines School

興氏學校內的興氏公園

247 W. 23rd Place, Chicago, IL 60616

Tel : 312-882-5274

For more information about Chicago Park District,  
call 312-742-PLAY, 312-747-TTY) or visit our website at [www.chicagoparkdistrict.com](http://www.chicagoparkdistrict.com).

## Haines Park After School Program 2021/2022

### 興氏公園課外活動班



**3 Sessions**

共三節

**2:45 - 6:00 P.M.**

下午 2:45 至 6:00

<b>1<sup>st</sup> Session</b> 第一節	<b>9/7/2021 – 12/17/2021</b>	<b>\$181.00</b>
<b>2<sup>nd</sup> Session</b> 第二節	<b>1/3/2022 – 4/7/2022</b>	<b>\$181.00</b>
<b>3<sup>rd</sup> Session</b> 第三節	<b>4/10/2022 – 6/10/2022</b>	<b>\$181.00</b>

**1<sup>st</sup> Session Registration (#383080 Age 6-8) (#386884 Age 9-12) 第1期登記**

**Online registration starts Tuesday 8-17-2021 9:00AM**

**In person registration starts Monday 8-23-2021 9:00AM – 12:00 Noon**

網上登記8月17日星期二上午9時開始

來學校登記8月23日星期二開始上午9時 - 中午12時

**No Registration on August 30 & 31 when the school starts**

不接受登記: 8月30, 31日學校開課天

**1<sup>st</sup> - 3<sup>rd</sup> Session Registration(#383172 Age 6-8) (#386885 Age 9-12) 第1至三期登記**

**You may pay for all 3 sessions \$543.00 你們可以支付三期的費用**

**Registration will end when all spaces are filled. Spaces are limited.**

滿額註冊後將停止登記，名額有限

Haines Park Supervisor興氏公園監督: Chad Harper